

Strada
del Cascinotto, 222
10156 TORINO
Tel. 011.223.97.90
Fax 011.223.98.00
E-Mail: info@debernardin.it

P.IVA e C.F. 00908500010
TRIB. 762/61
C.C.I.A.A. 323654
N. MECC. TO 001593

Porte frigorifere
normali, per bassa
temperatura

Refrigerating doors,
normal and low
temperature

Celle componibili
normali e per bassa
temperatura

Modular cold rooms,
normal and low
temperature

Armadi frigoriferi
per negozi, ristoranti,
ospedali

Modular refrigerators
and freezers for shops,
restaurants, hospitals

Armadi frigoriferi
per applicazioni
speciali

Refrigerating cabinets
for specific uses

Tunnel di
raffreddamento
o congelamento

Cooling or freezing
tunnels

Abbattitori
di temperatura

Fast freezers,
blast-chillings

Banchi e vetrine
frigorifere per
negozi alimentari
e supermercati

Show and display
cases for shops and
supermarkets



Informazioni ai sensi degli articoli 12, 13 e 14 del Regolamento Europeo n. 2016/679

(Data ultima revisione: 17 maggio 2021)

Gentile Interessato/Cliente/Utente,

desideriamo informarla che il Regolamento Europeo n. 679/2016 (Regolamento Generale sulla protezione dei dati) stabilisce norme relative alla tutela del trattamento dei dati personali delle persone fisiche nonché norme relative alla libera circolazione di tali dati.

I Suoi dati personali saranno trattati secondo i principi di correttezza, liceità, trasparenza, limitazione delle finalità e della conservazione, minimizzazione ed esattezza, integrità e riservatezza così come richiesto dal Regolamento. Le vogliamo ricordare, inoltre, che per trattamento si intende: "qualsiasi operazione o insieme di operazioni, compiute con o senza l'ausilio di processi automatizzati e applicate a dati personali o insiemi di dati personali, come la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la strutturazione, la conservazione, l'adattamento o la modifica, l'estrazione, la consultazione, l'uso, la comunicazione mediante trasmissione, diffusione o qualsiasi altra forma di messa a disposizione, il raffronto o l'interconnessione, la limitazione, la cancellazione o la distruzione." (art.4 par.2 del Regolamento).

Vogliamo richiamare la Sua attenzione sul fatto che i dati oggetto di trattamento da parte della nostra società potranno essere talvolta costituiti da immagini fotografiche, riprese video, raccolti per finalità istituzionali, di pubbliche relazioni e comunicazioni commerciali, relativamente a mostre, convegni, sfilate, contesti sportivi e manifestazioni in genere. Questi dati potranno essere da noi trattati in forma stampata e/o audiovisiva attraverso qualsiasi mezzo di diffusione come la rete e i social network. Ovviamente, qualora l'evento non sia di carattere inequivocabilmente pubblico, Le sarà resa disponibile, oltre a questa informativa, anche l'adeguata e specifica richiesta di autorizzazione, ai sensi dell'art. 96 legge 22.4.1941, n. 633, Legge sul diritto d'autore, e successive integrazioni, per l'utilizzo delle immagini, che Ella sarà libera di prestare o di rifiutare.

Per ultimo Le specifichiamo che i Suoi dati saranno trattati in assoluta conformità a quanto prescritto dal Regolamento e da ogni altra norma applicabile e il trattamento sarà effettuato sia con l'ausilio di mezzi elettronici ed automatizzati sia in modalità manuale. Il Titolare metterà in atto misure tecniche ed organizzative idonee a garantire un livello di sicurezza adeguato al rischio dei trattamenti, con particolare riferimento alle procedure di accesso da parte degli incaricati al trattamento designati.

Con queste premesse, in osservanza a quanto richiesto dall' art.13 del Regolamento Europeo n.2016/679, Le specifichiamo le informazioni di Sua spettanza per il trattamento relativo ai dati da Lei forniti. In particolare, di seguito Le forniamo informazioni su:

- 1) Chi è il Titolare del trattamento.
- 2) L'esistenza o meno del Responsabile della protezione dei dati (RPD).
- 3) Quando e come sono raccolti i Suoi dati.
- 4) Le finalità per le quali trattiamo i Suoi dati e le basi giuridiche che ci consentono tale trattamento.
- 5) A chi possiamo comunicare i Suoi dati.
- 6) In quale ambito geografico potranno circolare i Suoi dati.
- 7) Per quanto tempo conserveremo i Suoi dati.
- 8) Cosa sono i Cookies e come vengono utilizzati.
- 9) Quali sono i Suoi diritti
- 10) Se e perché è obbligatorio il conferimento dei Suoi dati.
- 11) L'esistenza o meno di processi decisionali automatizzati.

1) Chi è il Titolare del trattamento.

Il Titolare del trattamento è la società G.B. DE BERNARDIN S.N.C. avente sede legale in TORINO (TO).

Qualora desiderasse contattare la società Le forniamo i seguenti recapiti.

Indirizzo della società: STR. CASCINOTTO 222 - 10156 TORINO (TO).

Indirizzo di posta elettronica: info@debernardin.it

Recapito telefonico: 011-2239790

2) L'esistenza o meno del Responsabile della protezione dei dati (RPD).

La società dichiara di non avvalersi del Responsabile della protezione dei dati.

3) Quando e come sono raccolti i Suoi dati.

Strada
del Cascinotto, 222
10156 TORINO
Tel. 011.223.97.90
Fax 011.223.98.00
E-Mail: info@debernardin.it

P.IVA e C.F. 00908500010
TRIB. 762/61
C.C.I.A.A. 323654
N. MECC. TO 001593

Porte frigorifere
normali, per bassa
temperatura

Refrigerating doors,
normal and low
temperature

Celle componibili
normali e per bassa
temperatura

Modular cold rooms,
normal and low
temperature

Armadi frigoriferi
per negozi, ristoranti,
ospedali

Modular refrigerators
and freezers for shops,
restaurants, hospitals

Armadi frigoriferi
per applicazioni
speciali

Refrigerating cabinets
for specific uses

Tunnel di
raffreddamento
o congelamento

Cooling or freezing
tunnels

Abbattitori
di temperatura

Fast freezers,
blast-chillings

Banchi e vetrine
frigorifere per
negozi alimentari
e supermercati

Show and display
cases for shops and
supermarkets



I Suoi dati, di norma, sono da noi raccolti quando Lei contatta la nostra società per richiedere informazioni, offerte e consulenze sui nostri prodotti. Il contatto può avvenire: telefonicamente, a mezzo posta elettronica o di persona presso i nostri o i Suoi uffici; attraverso infrastrutture informatiche quali il sito web della società www.debernardin.it; attraverso la Sua partecipazione ad eventi da noi organizzati e/o partecipati. I dati sono raccolti su supporti cartacei (moduli e format compilati a mano) e/o su supporti informatici (format compilati e gestiti elettronicamente).

Al momento della raccolta, se effettuata in presenza, Le saranno rilasciate queste Informazioni con tutti i riferimenti necessari affinché Lei possa comprendere correttamente e chiaramente come utilizzeremo i Suoi dati e per quali finalità, quali siano i Suoi diritti, quali siano i riferimenti del Titolare della privacy e quant'altro previsto dalla normativa. Se non fosse possibile rilasciarLe direttamente le Informazioni, perché la raccolta dei Suoi dati avviene attraverso i nostri siti web, copia di questo documento è sempre consultabile nel piè di pagina delle nostre applicazioni web (siti).

4) Le finalità per le quali trattiamo i Suoi dati e le basi giuridiche che ci consentono tale trattamento

I dati da Lei forniti verranno trattati per le seguenti finalità:

A) Esigenze precontrattuali e contrattuali.

Nell'ambito di queste finalità i dati trattati sono relativi alle Sue richieste di informazioni inerenti le nostre offerte e i nostri prodotti nelle fasi pre contrattuali.

In particolare e con specifico riferimento ai prodotti offerti, nell'ambito delle richieste di informazioni e delle procedure d'acquisto da Lei gestite in autonomia, attraverso il nostro sito di e-commerce, le specifichiamo che i dati trattati saranno quelli strettamente necessari alla conclusione delle fasi pre-contrattuali e contrattuali. Sono pertanto esclusi, per queste finalità, trattamenti che abbiano obiettivi di profilazione.

La base giuridica del trattamento, ossia quella che rende lecito il trattamento, è quella prevista dall'art. 6 par.1 lettera b del RGPD, che recita "il trattamento è necessario all'esecuzione di un contratto di cui l'interessato è parte o all'esecuzione di misure precontrattuali adottate su richiesta dello stesso".

B) Esigenze contabili, amministrative e fiscali.

Nell'ambito di queste finalità i dati trattati sono relativi agli adempimenti degli obblighi fiscali previsti dalla legge, oltre che per consentire una efficace gestione amministrativa dei rapporti contrattuali instaurati.

La base giuridica del trattamento, ossia quella che rende lecito il trattamento, è quella prevista dall'art. 6 par.1 lettera c del RGPD, che recita "il trattamento è necessario per adempiere un obbligo legale al quale è soggetto il Titolare del trattamento".

C) Commerciali (newsletter) e di marketing generico, pubblicitarie ed altre attività ad esse collegate

Nell'ambito di queste finalità i dati trattati riguarderanno le comunicazioni pubblicitarie e le comunicazioni relative agli eventi da noi organizzati e/o partecipati. Nello specifico si contemplano, tra l'altro: l'invio di materiale informativo, promozionale e pubblicitario, l'invio di questionari atti a rilevare il grado di soddisfazione del cliente, l'invio di newsletter. Le comunicazioni promozionali e commerciali potranno avvenire attraverso l'utilizzo di posta elettronica o di utenza telefonica.

La base giuridica del trattamento, ossia quella che rende lecito il trattamento, è quella prevista dall'art. 6 par.1 lettera a) del RGPD, che recita "l'interessato ha espresso il consenso al trattamento dei propri dati personali per una o più specifiche finalità".

D) Marketing specifico attraverso l'utilizzo di immagini fotografiche e/o riprese video

Nell'ambito di queste finalità i dati trattati, riguarderanno specificatamente le riprese video e fotografiche effettuate durante manifestazioni sportive, mostre, convegni o altre occasioni di incontri da noi organizzati e/o partecipati per finalità promozionali e divulgative dei nostri prodotti e della nostra attività.

I dati potranno anche essere di carattere "particolare" (ex sensibile), perché effettuate in ambienti, location e situazioni contestuali particolari, ad esempio riprese effettuate in occasioni di eventi sportivi, gare, manifestazioni a scopo dimostrativo/promozionale, ed altri contesti idonei a rilevare quanto citato dall'art. 9 par.1) del Regolamento, che testualmente recita:

"...(omissis)...dati personali che rivelino l'origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le convinzioni religiose o filosofiche, o l'appartenenza sindacale, nonché trattare dati genetici, dati biometrici intesi a identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona".

La base giuridica del trattamento, ossia quella che rende lecito il trattamento, è quella prevista dall'art. 6 par.1 lettera a) del RGPD, che recita "l'interessato ha espresso il consenso al trattamento dei propri dati personali per una o più specifiche finalità".

5) A chi possiamo comunicare i Suoi dati

FRIGORIFERI INDUSTRIALI E COMMERCIALI

Strada
del Cascinotto, 222
10156 TORINO
Tel. 011.223.97.90
Fax 011.223.98.00
E-Mail: info@debernardin.it

P.IVA e C.F. 00908500010
TRIB. 762/61
C.C.I.A.A. 323654
N. MECC. TO 001593

Porte frigorifere
normali, per bassa
temperatura

Refrigerating doors,
normal and low
temperature

Celle componibili
normali e per bassa
temperatura

Modular cold rooms,
normal and low
temperature

Armadi frigoriferi
per negozi, ristoranti,
ospedali

Modular refrigerators
and freezers for shops,
restaurants, hospitals

Armadi frigoriferi
per applicazioni
speciali

Refrigerating cabinets
for specific uses

Tunnel di
raffreddamento
o congelamento

Cooling or freezing
tunnels

Abbattitori
di temperatura

Fast freezers,
blast-chillings

Banchi e vetrine
frigorifere per
negozi alimentari
e supermercati

Show and display
cases for shops and
supermarkets



I dati personali degli interessati/clienti/utenti normalmente utilizzati nell'ambito della nostra attività sono quelli relativi alla anagrafica quali, ad esempio e a titolo non esaustivo, il nome e cognome della persona cliente o referente, il luogo e la data di nascita, l'indirizzo di abitazione, i recapiti telefonici e postali, l'eventuale ragione sociale della propria società di appartenenza, l'indirizzo della sede aziendale, ecc., oltre a tutti i dati contabili, fiscali ed amministrativi inerenti la propria posizione in qualità di interessato/cliente/utente della nostra società.

I dati personali che raccogliamo dai nostri clienti non vengono da noi "diffusi", intendendo con tale termine il darne conoscenza a soggetti indeterminati e con qualsiasi modalità di trasmissione.

I Suoi dati personali potranno invece essere da noi "comunicati", intendendo con tale termine il darne conoscenza ad uno o più soggetti determinati, come di seguito specificato:

a) a soggetti autorizzati all'interno della nostra struttura ed in particolare agli addetti contabili/amministrativi della nostra società;

b) a soggetti che possono accedere ai dati in forza di normative o di disposizioni di legge, sempre nei limiti da queste previsti;

c) a soggetti (fornitori di servizi) che hanno necessità di accedere ai dati per finalità ausiliarie al rapporto intercorrente, nei limiti strettamente necessari per svolgere i compiti ausiliari loro affidati;

d) a soggetti nostri consulenti, nei limiti necessari per svolgere il loro incarico con il dovere di riservatezza e sicurezza;

e) ad altri soggetti interni o esterni alla società che siano tenuti a conoscerli nella loro qualità di organizzatori e partner nelle attività istituzionali da noi organizzate e/o partecipate relative a corsi, meeting, congressi ed ogni altro evento a carattere istituzionale reputato necessario e strumentale alla nostra attività.

Nello specifico:

- nel caso previsto al punto a) i Suoi dati saranno trattati da persone formalmente incaricate dalle nostre Società (dipendenti, stagisti, tirocinanti, professionisti interni e altri soggetti equiparabili);

- nel caso previsto al punto b), in forza di disposizione di legge, i Suoi dati potranno essere comunicati a enti pubblici e privati (fondazioni, istituti previdenziali, assistenziali, assicurativi), medici competenti in materia di igiene e sicurezza sul lavoro, camere di commercio, forze armate e di polizia, uffici doganali e fiscali in ambito nazionale;

- nei casi previsti ai punti c), d) ed e) i Suoi dati personali potranno essere comunicati ai soggetti che saranno da noi nominati e controllati, quali Responsabili esterni al trattamento. Tra questi ultimi, a titolo non esaustivo, si potranno annoverare: consulenti del lavoro, consulenti fiscali, centri di elaborazione dati, società di gestione di servizi di elaborazione e conservazione dati in cloud, società di servizi diversi, società collegate, controllate o controllanti, rivenditori, banche ed istituti di credito, società finanziarie e di assicurazione del credito.

6) In quale ambito geografico potranno circolare i Suoi dati.

I Suoi dati personali saranno trattati solo in ambito nazionale o europeo.

7) Per quanto tempo conserveremo i Suoi dati.

I Suoi dati personali saranno conservati:

- per le finalità espresse al punto 3) lettera A), Esigenze precontrattuali e contrattuali, i suoi dati saranno conservati per un periodo di tempo atto a garantire la corretta esecuzione degli obblighi contrattuali e l'assolvimento dei connessi obblighi amministrativi e fiscali, (Codice Civile): 10 anni.

-- per le finalità espresse al punto 3) lettera B), Esigenze contabili, amministrative e fiscali, i suoi dati saranno conservati per un periodo di tempo atto a garantire la corretta esecuzione degli obblighi contrattuali e l'assolvimento dei connessi obblighi amministrativi e fiscali, (Codice Civile): 10 anni.

- per finalità espresse al punto 3) lettera C), Commerciali (newsletter) e di marketing generico, pubblicitarie ed altre attività ad esse collegate, ossia raccolti per finalità relative all'invio di materiale informativo, promozionale e pubblicitario, l'invio di questionari atti a rilevare il grado di soddisfazione del cliente, l'invio di newsletter ed altre iniziative promozionali e di comunicazione, fermo restando il suo diritto di esercitare la revoca del consenso prestato, in qualsiasi momento: 24 mesi.

- per finalità espresse al punto 3) lettera D), Marketing specifico attraverso l'utilizzo di Immagini fotografiche e/o riprese video, ossia raccolti per finalità promozionali e divulgative dei nostri prodotti e della nostra attività attraverso l'utilizzo delle immagini riprese durante gli eventi da noi organizzati e/o partecipati, fermo restando il suo diritto di esercitare la revoca del consenso prestato, in qualsiasi momento: 24 mesi.

8) Che cosa sono i cookies e come vengono utilizzati.

Sul sito www.debernardin.it non sono utilizzate in alcun modo tecniche informatiche per l'acquisizione diretta di dati personali identificativi dell'utente o sistemi di profilazione dell'utente. I c.d. cookies di sessione, una volta terminata la connessione al sito, non vengono conservati. I nostri sistemi informatici utilizzano: cookies per la trasmissione di informazioni di carattere personale; cookies persistenti di nessun tipo, eccetto quelli di Google Analytics, servizio di analisi web fornito da Google Inc. ("Google") che utilizza dei cookie che vengono depositati sul computer dell'utente per consentire analisi statistiche in forma aggregata in ordine all'utilizzo del sito web visitato. I dati generati da Google Analytics sono conservati da

FRIGORIFERI INDUSTRIALI E COMMERCIALI

Strada
del Cascinotto, 222
10156 TORINO
Tel. 011.223.97.90
Fax 011.223.98.00
E-Mail: info@debernardin.it

P.IVA e C.F. 00908500010
TRIB. 762/61
C.C.I.A.A. 323654
N. MECC. TO 001593

Porte frigorifere
normali, per bassa
temperatura

Refrigerating doors,
normal and low
temperature

Celle componibili
normali e per bassa
temperatura

Modular cold rooms,
normal and low
temperature

Armadi frigoriferi
per negozi, ristoranti,
ospedali

Modular refrigerators
and freezers for shops,
restaurants, hospitals

Armadi frigoriferi
per applicazioni
speciali

Refrigerating cabinets
for specific uses

Tunnel di
raffreddamento
o congelamento

Cooling or freezing
tunnels

Abbattitori
di temperatura

Fast freezers,
blast-chillings

Banchi e vetrine
frigorifere per
negozi alimentari
e supermercati

Show and display
cases for shops and
supermarkets



Google, come così come indicato nella propria [informativa sull'utilizzo dei cookies](#). Come Titolare autonomo del trattamento dei dati relativo al servizio di Google Analytics, Google Inc. rende disponibile la propria informativa privacy. Per ulteriori approfondimenti su come gestire o disabilitare i cookie di terze parti o di marketing è possibile visitare il sito www.youronlinechoices.com.

La privacy cookies completa è disponibile sul nostro sito.

9) Quali sono i Suoi diritti.

Lei potrà esercitare questi specifici diritti rivolgendosi al Titolare del trattamento.

- a) Diritto di accesso: diritto di ottenere dal Titolare la conferma che sia o meno in corso un trattamento di Suoi dati personali e, in tal caso, di ottenere l'accesso ai dati e le informazioni di dettaglio che La riguardano come l'origine dei dati, le finalità di trattamento, le categorie dei dati trattati, i destinatari delle comunicazioni e/o trasferimento e quant'altro La riguarda.
- b) Diritto di rettifica: diritto di ottenere dal Titolare la rettifica dei dati personali inesatti, senza ingiustificato ritardo, nonché l'integrazione dei dati personali incompleti, anche attraverso una Sua dichiarazione integrativa.
- c) Diritto alla cancellazione ("diritto all'oblio"): diritto di ottenere dal Titolare la cancellazione dei dati nei casi previsti in cui:
 - I dati non siano più necessari rispetto alle finalità per le quali erano stati raccolti;
 - Sia stato revocato il consenso e non vi sia altra base giuridica che renda lecito il trattamento;
 - I dati siano stati trattati illecitamente;
 - I dati debbano essere cancellati per un obbligo di legge;
- d) Diritto alla limitazione: diritto di ottenere dal Titolare la limitazione del trattamento, nei casi, tra gli altri, in cui si sia contestata l'esattezza dei dati stessi. Tale limitazione consentirà al Titolare la verifica della esattezza dei dati. E ancora, se il trattamento è illecito e l'interessato si sia opposto alla cancellazione.
- e) Diritto di opposizione: diritto di opporsi, in qualsiasi momento, al trattamento di dati che hanno come base giuridica un legittimo interesse del Titolare e/o al trattamento per finalità di marketing diretto, profilazione inclusa.
- f) Diritto alla portabilità dei dati: diritto di ricevere, in un formato strutturato di uso comune e leggibile da dispositivi automatici, i propri dati personali e di trasmettere tali dati ad un altro Titolare del trattamento. Questo diritto è esercitabile solo nel caso in cui il trattamento sia basato sul consenso o sul contratto e per i soli dati elettronici.
- g) Diritto di revoca del consenso prestato: diritto di revocare in qualsiasi momento il consenso precedentemente prestato, senza con ciò pregiudicare la liceità del trattamento, basata sul consenso prestato prima della revoca.
- h) Diritto di reclamo verso un'autorità di controllo: diritto di proporre reclamo a un'Autorità di controllo competente, qualora l'interessato ritenga che il trattamento che lo riguarda violi il Regolamento. Tale diritto potrà essere esercitato attraverso l'autorità di controllo dello Stato membro dove risiede o lavora l'interessato, ovvero nello Stato in cui si è verificata la presunta violazione.

10) Se e perché è obbligatorio il conferimento dei Suoi dati

Il conferimento dei dati è obbligatorio per quanto richiesto dagli obblighi legali e contrattuali, punto A) e B) della finalità, pertanto un eventuale rifiuto comporterebbe l'impossibilità per la nostra Società di instaurare e/o proseguire il rapporto.

Il conferimento di altri dati, non riconducibili ad obblighi legali e contrattuali, ma riferibili ad attività commerciali e di marketing, pubblicitarie, promozionali, di rilevazione del grado di soddisfazione del cliente ed altre ad esse collegate, punto C) delle finalità, nonché dati inerenti le riprese video, le riprese fotografiche e l'utilizzo delle immagini relative, effettuate durante gli eventi da noi organizzati e/o partecipati, punto D) della finalità, ha invece carattere facoltativo, perché sono dati raccolti rispettivamente allo scopo di ottimizzare il rapporto con il cliente nell'ambito della nostra attività e permetterci una corretta e veritiera promozione dei nostri prodotti e della nostra realtà aziendale. Il rifiuto a fornire questi dati per queste finalità, pur non pregiudicando un eventuale rapporto contrattuale tra le parti, renderà impossibile proporre al cliente iniziative commerciali e promozionali offerte dalla nostra società, compresi gli inviti agli eventi da noi organizzati e/o partecipati.

11) L'esistenza o meno di processi decisionali automatizzati.

Nell'ambito della nostra attività non esistono processi decisionali automatizzati, compresa la profilazione, di cui all'art. 22 paragrafi 1 e 4.

Torino, 17 Maggio 2021

G. B. De Bernardin snc
Il Titolare del trattamento: **G. B. DE BERNARDIN S.N.C.**
Strada del Cascinotto, 222 - 10156 TORINO
Tel. 011.2239790 - Fax 011.2239800
Partita IVA 00908500010